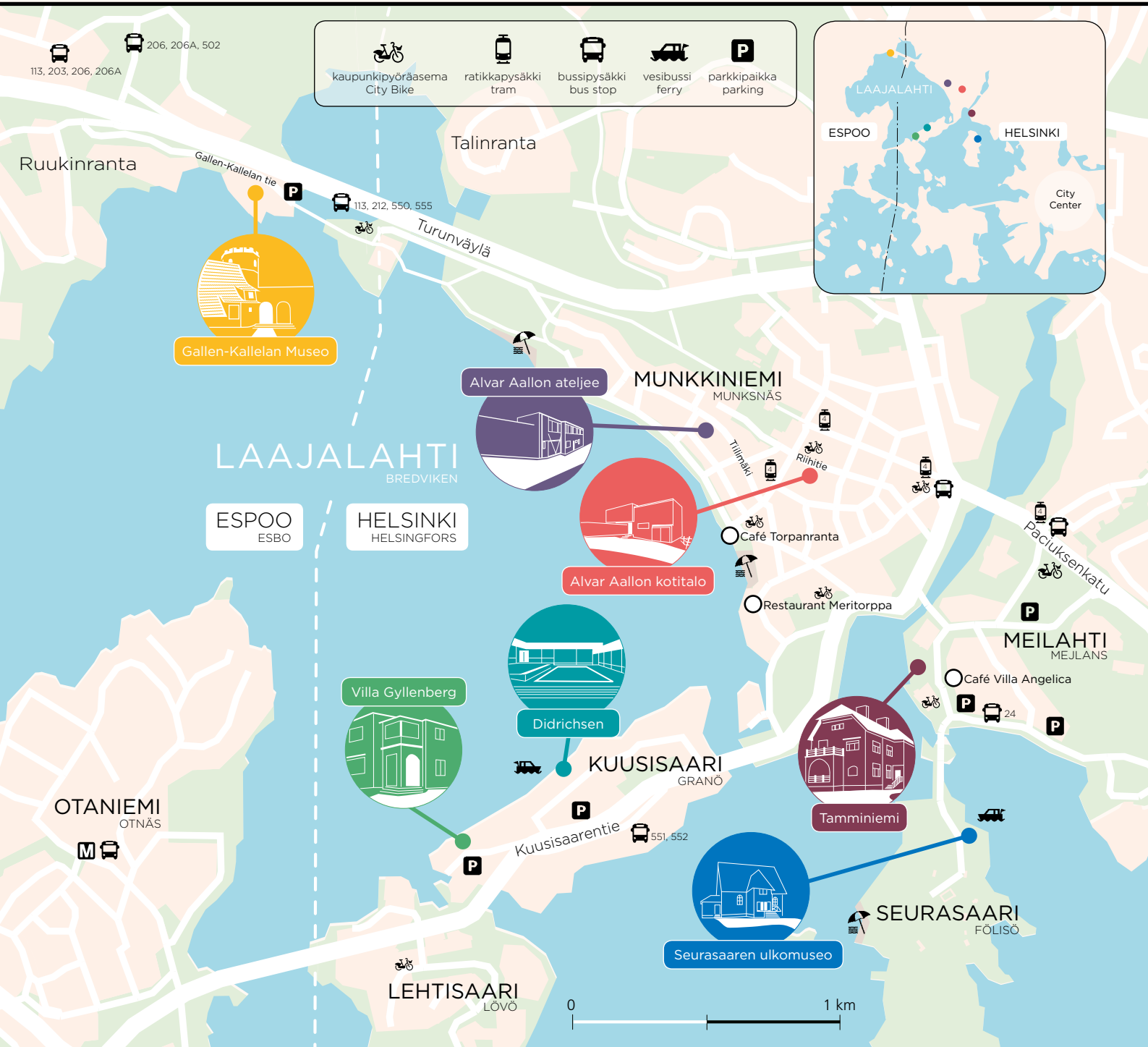


# Laaialahden MUSEOT

BREDVIKENS MUSEER • SEASIDE MUSEUMS

Alvar Aallon kotitalo | Alvar Aallon ateljee | Didrichsen | Villa Gyllenberg | Gallen-Kalleian Museo | Tamminiemi | Seurasaaren ulkomuseo



Alvar Aallon kotitalo  
Alvar Aaltos hem  
The Aalto House

Riihitie 20 / Rievågen 20  
[alvaraalto.fi](http://alvaraalto.fi)

Alvar Aallon ateljee  
Alvar Aaltos ateljé  
Studio Aalto

Tiilimäki 20 /  
Tegelbacken 20  
[alvaraalto.fi](http://alvaraalto.fi)

Didrichsenin taidemuseo  
Didrichsens konstmuseum  
Didrichsen Art Museum

Kuusilahdenkuja 1 /  
Granviksgränd 1  
[didrichsenmuseum.fi](http://didrichsenmuseum.fi)

Villa Gyllenberg

Kuusisaarenpolku 11 /  
Granöstigen 11  
[villagyllenberg.fi](http://villagyllenberg.fi)

Gallen-Kalleian Museo  
Gallen-Kallela Museet  
Gallen-Kallela Museum

Gallen-Kalleian tie 27 /  
Gallen-Kallelas väg 27  
[gallen-kallela.fi](http://gallen-kallela.fi)

Tamminiemi  
Ekudden  
Tamminiemi Villa

Seurasaarentie 15 /  
Fölisövägen 15  
[kansallismuseo.fi](http://kansallismuseo.fi)

Seurasaaren ulkomuseo  
Fölisö friluftsmuseum  
Seurasaari Open-Air  
Museum

Seurasaari/Fölisö  
[kansallismuseo.fi](http://kansallismuseo.fi)



● **Alvar Aallon kotitalo / Alvar Aaltos hem / The Aalto House**

Alvar ja Aino Aallon kodikseen ja toimistoksi 1930-luvulla rakennuttama talo puutarhoineen toimii nykyisin kotimuseona. Talossa järjestetään opastettuja kiertokäyntejä ympäri vuoden.

Huset som på 1930-talet uppfördes av arkitekterna Alvar och Aino Aalto tjänade som deras privata hem och arkitektkontor. Idag är byggnaden ett hemmuseum som erbjuder besökare guidade turer året om.

Architects Alvar and Aino Aalto designed this house in the 1930's as their home and office. The house is a home museum and both the house and garden can be visited during guided tours all around the year.

1935-36



● **Alvar Aallon ateljee / Alvar Aaltos ateljé / Studio Aalto**

Alvar ja Elissa Aallon toimistoksi rakennettu merkki-teos puutarhoineen toimii nykyään Alvar Aalto-säätiön henkilökunnan työtilana. Talossa järjestetään opastettuja kiertokäyntejä ympäri vuoden.

På 1950-talet planerades Alvar och Elissa Aaltos framstående ateljébyggnad med tillhörande trädgård. Byggnaden tjänar idag som Alvar Aalto-stiftelsens kontor och kan besökas under guidade rundturer som ordnas året om.

Alvar and Elissa Aalto designed the studio as their office in the 1950's. The remarkable architectural masterpiece building and garden can be visited during guided tours all around the year.

1954-55, 1963

● **Didrichsenin taidemuseo / Didrichsens konstmuseum / Didrichsen Art Museum**



Taidemuseo ja veistospuisto meren rannalla. Vaihtuvia näyttelyitä, kokoelmassa suomalaista ja kansainvälistä kuva- ja veistotaidetta sekä muinaisten korkeakulttuurien esineistöä.

Konstmuseum och skulpturpark vid havet. Specialutställningar. Samlingarna omfattar finländsk och internationell modern konst samt föremål från exotiska kulturer.

Art museum and sculpture park by the seaside. The collection holds Finnish and international modern art and ancient artifacts from Asia and Central and South America. Changing exhibitions.

1957, 1965



TERVETULOAA  
VIRKISTYMÄÄNI

www.torpanranta.fi

Café  
Torpanranta  
MUNKKINIEMENRANTA 2

**Merinäköala  
on katettu**  
The seaview  
is served

Restaurant Meritorppa  
Hilton Helsinki  
Kalastajatorppa  
Kalastajatorpantie 1,  
tel. 09 4581 2240

RESTAURANT  
Meritorppa

● **Villa Gyllenberg**

Suomalaista taidetta 1800–1900-luvuilta, vanhempaa eurooppalaista taidetta ja laaja kokoelma Helene Schjerfbeckin taidetta pysyvästi esillä. Lisäksi vaihtuvia näyttelyitä vuosittain.

Finländsk konst från 1800–1900-talen, äldre europeisk konst och ett omfattande urval av Helene Schjerfbeck's verk permanent utställda. Temauställningar varje år.

Finnish art from 19th and 20th centuries, older European art and an ample collection of Helene Schjerfbeck's paintings permanently on display. Changing exhibitions every year.

1938, 1977



● **Gallen-Kallelan museo / Gallen-Kallela Museet / Gallen-Kallela Museum**

Museo sijaitsee taiteilija Akseli Gallen-Kallelan (1865–1931) suunnittelemassa ateljeelinnassa. Vaihtuvat näyttelyt esittelevät hänen ja aikalaistensa taidetta, elämää sekä nykytaidetta.

Museet ligger i ateljeslottet planerat av konstnären Akseli Gallen-Kallela (1865–1931). Växlande utställningar presenterar konst av Gallen-Kallela och hans samtida, deras liv och nutidskonst.

The museum is situated in the castle-like studio, designed by the artist Akseli Gallen-Kallela (1865–1931). The exhibitions present his and his contemporaries' art and life and contemporary art.

1911-1913



● **Tamminiemi / Ekudden / Tamminiemi Villa**

Presidenttien entinen virka-asunto, joka raottaa verhoa vallan ja politiikan kulisseihiin. Museota esitellään presidentti Urho Kekkosen (1900–1986) aikaisessa 1970-luvun asussa.

Presidenters tidigare tjänstebostad, som gläntar på ridån till maktens och politikens kulisser. Ekudden förevisas i den habitus villan hade under president Urho Kekkonsens (1900–1986) tid på 1970-talet.

The former residence of Finnish Presidents gives a glimpse behind the scenes of power and politics. The Villa is shown as it was in President Urho Kekkonsen's (1900-1986) day in the 1970s.

1904

● **Seurasaaressen ulkomuseo / Fölisö friluftsmuseum / Seurasaaressen Open-Air Museum**



Seurasaaressen on Helsingin vihreä olohuone, josta löytyy talonpoikainen Suomi pienoiskoossa.

Fölisön är Helsingfors gröna vardagsrum. På Fölisö friluftsmuseum kan du bekanta dig med gånga tidens boende och med den finska folkulturen.

Seurasaaressen is the green living room of Helsinki. The Seurasaaressen Open-air Museum invites you to take a peek into the lives of generations past in traditional Finnish dwellings.

1909



Café Villa Angelica  
Tamminiementie 3, 00250 Helsinki  
open: mon - sun 12 - 22.00